

CENTRAL INSTITUTE OF CLASSICAL TAMIL – CHENNAI 600 113

Grant in aid for Research Projects 2012 – 2013

Sanctioned list of Projects/ Principal Investigators

| S.No. | Name of Institution / Principal Investigator | Title of the Project | Duration Year | Amount sanctioned Rs. |
|--------------|--|---|--------------------------|--------------------------------------|
| 1. | Dr.K.Rajan Professor, Dept. of History Pondicherry University Puducherry 605 014. Registrar Pondicherry University Puducherry 605 014. | <i>Excavations at Kodumanal – A Sangam Age Site</i> | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 2. | Dr.K.Rangan Professor (Rtd.) 25, Chelliahnagar, Tamil University P.O Thanjavur 613 010. Registrar Tamil University Thanjavur 613 010. | A Morpho-Syntactic Study of <i>Kuruntokai</i> : A Pilot Attempt to explore the nature of Sangam Language | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 3. | Dr.S.Senthamizh Pavai Associate Professor Department of Tamil Alagappa University Karaikudi – 3 Registrar Alagappa University, Karaikudi - 3 | செம்மொழி இலக்கியத் தொன்மங்கள்: சமூக-பண்பாட்டியல் ஆய்வு | 1 Yr. | 2,50,000/- |

| | | | | |
|----|---|--|----------|------------|
| 4. | <p>Dr.S.Margaret Bastin Kalai Kaviri College of Fine Arts 18, Benwells Road Tiruchirapalli 620 001.</p> <p>Principal Kalai Kaviri College of Fine Arts 18, Benwells Road Tiruchirapalli 620 001.</p> | <p>Cilappatikārattil Icaiyum Nāṭṭiyamum சிலப்பதிகாரத்தில் இசையும் நாட்டியமும்</p> | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 5. | <p>Dr.P.Suyambu Curator (incharge) Dr.U.V.S.Library 2, Arundale Beach Road Besant Nagar Chennai 600 090.</p> <p>Chairman Dr.U.V.S.Library 2, Arundale Beach Road, Besant Nagar Chennai 600 090.</p> | <p>U.Vē.Cā Nūlakac Cevvīyal Cuvāṭi, Accu Nūlkaḷiṅ Āyvaṭaṅkal (viḷakka nūrrokai) உ.வே.சா. நூலகச் செவ்வியல் சுவடி, அச்சு நூல்களின் ஆய்வடங்கல் (விளக்க நூற்றொகை)</p> | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 6. | <p>Thiru. C. Santhalingam 32, Pritham Street , Duraisamy Nagar Madurai 625 010.</p> <p>Pandiyanattu Varalarru Ayvumaiyam Madurai 625 010.</p> | <p>Ki.Pi.6 Ārām Nūrrāṇṭukku Murpaṭṭa Tamiḷakattu Naṭukarkaḷ Miṅṅaṇuvakka Muraiyil Āvaṇappaṭuttal கி.பி. 6ஆம் நூற்றாண்டிற்கு முற்பட்ட தமிழகத்து நடுகற்கள் மின்ன னுவாக்க முறையில் ஆவணப்படுத்துதல்</p> | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 7. | <p>Thiru. V.P. Yathees Kumar 5/75, South Street Virumandampalayam Elavamalai PO Erode 638 316.</p> <p>Managing Trustee Heritage India Trust ,4304 Annainagar Mathakottai Road, Thanjavur 613 005.</p> | <p>Archaeological Sites of Sangam Age – A Case Study of Chera Country</p> | 1 Yr. | 2,50,000/- |

| | | | | |
|-----|---|---|---------------------|--------------------------|
| 8. | <p>Mr.S.Augustin Mr.Kapilan SoftCraft Systems Solutions Pvt. Ltd. No.9, Chakrapani Street, II Lane Maduvankarai, Guindy, Chennai 600 032.</p> | <p>Development, Upgradation and Maintenance of Android / iPhone/ iPad Mobile for Classical Tamil Texts with easy interpretation</p> | <p>1 Yr.</p> | <p>2,50,000/-</p> |
| 9. | <p>Dr.(Mrs) L.Gloria Sundramathy “Palm View”, KP III/366 C Kalavarathoppu, Kazhakuttom Thiruvananthapuram 695 582.</p> <p>Director International School of Dravidian Linguistics, V.I.Subramoniam Memorial ISDL Complex, St.Xavier’s College P.O. Thiruvananthapuram 695 586.</p> | <p>Caṅka Ilakkiyattil Neytal Tiṇaippāṭalkaḷ Pakuppāyvu Aṇukumurai சங்க இலக்கியத்தில் நெய்தல் திணைப்பாடல்கள் பகுப்பாய்வு அணுகுமுறை</p> | <p>1 Yr.</p> | <p>2,50,000/-</p> |
| 10. | <p>Dr.P.C. Kokila Head & Associate Professor of Hindi Presidency College (Autonomous) Chennai 600 005.</p> <p>Principal Presidency College (Autonomous) Chennai 600 005.</p> | <p>Translation of <i>Tirukkuraḷ</i> in Gujarati</p> | <p>1 Yr.</p> | <p>2,50,000/-</p> |
| 11. | <p>Dr.Mu.Elamurugan Professor of Tamil (Rtd.) 203/A, Putpam Kudiyiruppu Ist Street Arulananda Nager 10th Cross Street Thanjavur 613 007.</p> <p>Principal Navalar Na.Mu.Venkatasamy Nattar Thiruvarul College, Kabilar Nagar, Palliagraharam, Thanjavur 613 003.</p> | <p>Maṇimēkalaiyil Caṅka nūlkaḷ Nītinūlkaḷ Ākiyavarriṇ Celvākkū மணிமேகலையில் சங்க நூல்கள் , நீதிநூல்கள் ஆகியவற்றின் செல்வாக்கு</p> | <p>1 Yr.</p> | <p>2,50,000/-</p> |

| | | | | |
|-----|--|---|-------------------------|--------------------------|
| 12. | <p>Dr.T.Kamali Professor , Department of Tamil Studies Mother Teresa Women's University Kodaikanal 624 102.</p> <p>Registrar Mother Teresa Women's University Kodaikanal 624 102.</p> | <p>An Assessment of warfare methods and values followed in Ancient Tamil Nadu and China through Classical Tamil and Chinese Literature</p> | <p>1 Yr.</p> | <p>2,50,000/-</p> |
| 13. | <p>Dr.P.Selva Shunmugam 31, Venkatanarayana Road Thiagaraya Nagar Chennai 600 017.</p> <p>Chairman Health India Foundation, 101, Usman Road, Theagaraya Nagar, Chennai 600 017 .</p> | <p>Uṭampinai Uṟuti Ceyya Tirumūlar Kāṭṭum Valikaḷ</p> <p>உடம்பினை உறுதி செய்ய திருமுலர் காட்டும் வழிகள்</p> | <p>1 Yr.</p> | <p>2,50,000/-</p> |
| 14. | <p>Dr.K.Murugesan Head , Dept. of Tamil Kongunadu Arts & Science College Coimbatore 641 029.</p> <p>Principal Kongunadu Arts & Science College Coimbatore 641 029.</p> | <p>Tirukkuraḷ Uraivērupāṭukaḷ</p> <p>திருக்குறள் உரைவேறுபாடுகள்</p> | <p>1 Yr.</p> | <p>2,50,000/-</p> |
| 15. | <p>Dr.A.Arivunambi Professor, Subramania Bharathi School of Tamil Language and Literature, Pondicherry University, Puducherry 605 014.</p> <p>Director (Research) Pondicherry University Puducherry 605 014.</p> | <p>Murugan and Murugan Worship in Classical Tamil Literature</p> <p>தமிழ்ச் செவ்வியல் இலக்கியங்களில் முருகனியம்</p> | <p>1 Yr.</p> | <p>2,50,000/-</p> |
| 16. | <p>Dr. N.Velusamy 49,G-1 JVL Paradise New avadi Road</p> | <p>Paḷantamiḷakak Kōyilkaḷum</p> | <p>1 Yr.</p> | <p>2,50,000/-</p> |

| | | | | |
|-----|---|---|----------|------------|
| | Kilpauk, Chennai 600 010. Chairman Arignar Peravai 39/17, Tailors Road Kilpauk , Chennai 600 010. | Kalaikaḷum Ki.Pi.6Ārām Nūrrāṇṭirku Muṇ பழந்தமிழக கோயில்களும் கலைகளும்: கி.பி.6ஆம் நூற்றாண்டிற்கு முன் | | |
| 17. | Dr.K.Nedunchezhiyan Manitham,54, Rasaram Salai Kalaingnar Karunanidhi Nagar Thriuchirappalli 620 021. Chairman International Research Institute on Tamil Language, Philosophy & Culture Manitham, 54, Rasaram Salai Kalaingnar Karunanidhi Nagar Thriuchirappalli 620 021. | Caṅka Ilakkiya Akattiṇai Marapukaḷum Intiyak Kātal Ilakkiyaṅkaḷum சங்க இலக்கிய அகத்திணை மரபுகளும் இந்தியக் காதல் இலக்கியங்களும் | 1 | 2,50,000/- |
| 18. | Dr.S.Rajavelu Associate Professor and Head Centre for Underwater Archaeology Tamil University , Thanjavur 613 010. Registrar Tamil University, Thanjavur 613 013. | Sangam Age Coastal Settlements & Ports: An Exploratory survey from Rameshwaram to Poompuhar | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 19. | Dr.N.Athiyaman Professor and Dean Centre for Underwater Archaeology Tamil University, Thanjavur 613 010. Registrar Tamil University, Thanjavur 613 013. | Sangam Age Coastal Settlements & Ports: An Exploratory survey from Kanyakumari to Rameshwaram | | |
| 20. | Dr.S.V.Subramanian Professor (Rtd.) | Tolkāppiyam as a Universal Grammar | | |

| | | | | |
|-----|---|---|----------|------------|
| | 6/331, Tamilur Adaikkalapattanam Post 627 808 Tirunelveli World Tamil Studies Tamilur Adaikkalapattanam Post 627 808 Tirunelveli | | | |
| 21. | Dr.S. Saradambal Head Department of Tamilogy Madurai Kamarajar University Madurai 625 021. Registrar Madurai Kamarajar University Madurai 625 021. | Tolkāppiyarum Aristāṭṭilum (Tolkāppiyac Cevviyal) தொல்காப்பியரும் அரிஸ்டாட்டிலும் (தொல்காப்பியச் செவ்வியல்) | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 22. | Dr.S.Veeralakshmi Assistant Professor The Standard Fireworks Rajaratnam College for Women Sivakasi 621 123. Principal The Standard Fireworks Rajaratnam College for Women Sivakasi 621 123. | Caṅka Akappāṭalkalil Uṅarvucār Arivu சங்க அகப்பாடல்களில் உணர்வுசார் அறிவு | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 23. | Dr.T.V.Sumathi Assistant Professor of Tamil Bharathidasan University Constituent College for Women, Orattanadu Thanjavur 614 625. Principal Bharathidasan University Constituent | Caṅka Ilakkiyattil Aḷapeṭaic Coṅkaḷ சங்க இலக்கியத்தில் அளபெடைச் சொற்கள் | 1 Yr. | 2,50,000/- |

| | | | | |
|-----|--|---|------------------|-------------------|
| | College for Women, Orattanadu Thanjavur 614 625. | | | |
| 24. | Thiru. A. Vijaya Baskar #14 – Othai Street, Ariyankuppam Pondicherry 605 009. President Thazhi Foundation, # 6 Kali koil Street Thamizhoor (Delarshpet) Pondicherry 605 009. | “Arikamedu” – A Comprehensive Documentation | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 25. | Dr.G.Muthulakshmi Assistant Professor in Tamil Dept. of Tamil & Research Centre Govt. College, Chittur Palakadu 678 104. Principal Govt. College, Chittur, Palakadu 678 104. | Kōvai Māvattap Paḷaṅkuṭi Makkaḷ Vāḷviyalil Caṅkamarapukaḷ கோவை மாவட்டப் பழங்குடி மக்கள் வாழ்வியலில் சங்க மரபுகள் | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 26. | Dr.A.Benita Assistant Professor Department of English Kalasalingam University Annand Nagar, Krishnankoil 626 190. Registrar Kalasalingam University Annand Nagar, Krishnankoil 626 190. | Classical Tamil Literature and Ancient Chinese Literature: A Comparative Study | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 27. | Dr.R.Madhivanan 77-A Thaaymanai illam Indira Nagar, 3 rd Phase, Thiruninravur 602 024. President Thaaymanai Charitable Trust 77-A Thaaymanai illam | The Presence of Ancient Tamil words in other Indian Languages | 1 Yr. | 2,50,000/- |

| | | | | |
|-----|---|--|----------|------------|
| | Indira Nagar, 3 rd Phase Thiruninravur 602 024. | | | |
| 28. | Dr.B.Mathivanan Professor, Dept. of Tamilology Bharathidasan University Thiruchirappalli 620 024. Registrar Bharathidasan University Thiruchirappalli 620 024. | Caṅka Ilakkiyaṅ Paṅṭaiya Uraiyāciriyaṅkaḷ Tarum Ilakkaṅkaḷ Kurippukaḷ சங்க இலக்கியப் பண்டைய உரையாசிரியர்கள் தரும் இலக்கணக் குறிப்புகள் | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 29. | Dr.R.Mallika Associate Professor of Tamil Ethiraj college for women Chennai 600 008. Principal Ethiraj college for women Chennai 600 008. | Cevviyaḷ Ilakkiyaṅkaḷil Pauttakkalaip Paṅṭāṭṭu Viḷumiyaṅkaḷ செவ்வியல் இலக்கியங்களில் பெளத்தக் கலைப் பண்பாட்டு விழுமியங்கள் | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 30. | Thiru. G.Sundar Roja Muthiah Research Library Central Polytechnic Campus Taramani, Chennai 600 113. Director Roja Muthiah Research Library Central Polytechnic Campus Taramani, Chennai 600 113. | Developing a Technical Glossary of Terms in Tamil for Indus and Related Fields of Research | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 31. | Dr.V.Dhanalakhmi HOD, Department of Tamil Faculty of Science & Humanities SRM University Kattankulathur 603 203. | Dependency Parser for Tamil Classical Literature: Kuruntokai | 1 Yr. | 2,50,000/- |

| | | | | |
|-----|--|---|------------------------|-------------------|
| | Director, SRM University, Kattankulathur 603203. | | | |
| 32. | Dr.S.Raja Professor, CAS in Linguistics Annamalai University Annamalai Nagar 608 002. Registrar Annamalai University Annamalai Nagar 608 002. | Lexical structure of <i>Cilappatikāram</i> | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 33. | Dr.R. Vivekananda Gopal Associate Professor & Head i/c Dept. of Tamil & Translation Studies Dravidian University Kuppam 517 426. Registrar Dravidian University Kuppam 517 426. | Tirukkuraḷ-Marātti Molipeyarppu Kavitaivaṭivil (Mu.Va. Uraiyuṭaṅ) திருக்குறள் மராத்தி மொழிபெயர்ப்பு : கவிதைவடிவில் (மு.வ. உரையுடன்) | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 34. | Thiru. M. Aravind Kumar New.No. 7A (old No. 4) South Gangai Ammankoil Street Choolaimedu, Chennai 600 094. President Society for visual Arts 1/484, Vinayagar Nagar Kattiganapalli, Near TNHB, Phase -2 Krishnagiri 635 001. | Paṇṭait Tamiḷarin Nāṇayaviyal Marapu – Documentary பண்டைத் தமிழரின் நாணயவியல் மரபு (ஆவணப்படம்) | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 35. | Dr.R.Damodaran Professor & Head Periyar Reasearch Centre | Tamiḷ Cevviyal Paṭaippukaḷ Kaṭṭamaikkum Aṟivu Marapu | 1 Yr. | 2,50,000/- |

| | | | | |
|-----|---|--|----------|------------|
| | Bharathidasan University Thiruchirappalli 620 024. Registrar Periyar Reasearch Centre Bharathidasan University Thiruchirappalli 620 024. | தமிழ்ச் செவ்வியல் படைப்புகள் கட்டமைக்கும் அறிவு மரபு | | |
| 36. | Dr.A.Kaleel Rahman Associate Professor of Tamil & Head Kadirmukaideen College Adirampattinam Thanjavur 614 701. Prinicpal Kadirmukaideen College Adirampattinam Thanjavur 614 701. | Kapilarin Ālumaiyum Paṭaippāṛṛalum கபிலரின் ஆளுமையும் படைப்பாற்றலும் | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 37. | Kumbakonam A.Gajendran No.19-B III Main Road Rajalakshmi Nagar Madippakkam, Chennai 600 091. Chairman Vidhaigal Arakattalai 19, 3 rd Floor Saradhapuram, 2 nd Street, Mylapore, Chennai 600 004 | Kuṛiñcip Pāṭṭum Mullaippāṭṭum: Icaik Kuṛuntakaṭu, Cura Tāḷa Icaik Kuṛippukaḷ குறிஞ்சிப்பாட்டும் முல்லைப்பாட்டும்: இசைக்குறுந்தகடு, சுர தாள இசைக்குறிப்புகள் | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 38. | Thiru. K.Venkatasalam Engineer (Rtd.) Valayampattu Chenkam Vattam Thiruvannamalai 606 701. Tamilar Kanakkiyal Avyu Maiyam Valayampattu, Chenkam Vattam Thiruvannamalai 606 701. | Tamilar Kanakkiyal - Cintuveḷi Mutal தமிழர் கணக்கியல் -சிந்துவெளி முதல் | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 39. | Thiru. Na. Nandhivarman 53-b, ClaveSubburayar Street First Floor, Puducherry 605 001. | Translations of Classical Tamil Texts in Classical and Foreign languages | 1 Yr. | 2,50,000/- |

| | | | | |
|-----|--|--|----------|------------|
| | Director Puducherry Institute of Linguistics and Culture, Women's Polytechnic College Campus, Lawspet, Puducherry 605 008 | by scholars of French Colonial period and post-independence period till 21st century | | |
| 40. | Thiru. Pa.Aruli Professor (Rtd.) 6, Kalikkoil Street Thilassuppetai, Puducherry 605 009. Founder Veriyam Educational & Charitable Trust, 6, Kalikkoil street Delarshpet Puducherry 605 009. | Paḷantamiḷar Uruvākkiya Maṅkalaṅkaḷum Avarriṅ Vaḷarcci Vakaiyum –Ulaka Moḷikaḷ Cilavarraḷ Avarriṅ Peyarp Pativukaḷum - Vēriyal Nōkku பழந்தமிழர் உருவாக்கிய மண்கலங்களும் அவற்றின் வளர்ச்சி வகையும் – உலகமொழிகள் சிலவற்றுள் அவற்றின் பெயர்ப்பதிவுகளும் – வேரியல் நோக்கு | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 41. | Dr.N.Ghadigachalam Associate Professor (Rtd.) 4, Kamadhenu Nagar 2 nd Street New Perungalathur Chennai 600 063. Director International Institute of Tamil Studies Taramani, Chennai 600 113. | Caṅkap Pāṭalkaḷum Cīṅap Pāṭalkaḷum சங்கப் பாடல்களும் சீனப் பாடல்களும் | 1 Yr. | 2,50,000/- |
| 42. | Thiru. R. Vincent Roy Roy Mass Media Training Academy, 41/2, Muthu Street, | சங்க இலக்கியம் காட்டும் | 1 Yr. | 2,50,000/- |

| | | | | |
|--|--|--|--|--|
| | <p>Rosary Church Lane, Mylopore, Chennai 600 004</p> <p>Chairman Roy Mass Media Training Academy, 41/2, Muthu Street, Rosary Church Lane, Mylopore, Chennai 600 004</p> | <p>மருத்திணை வாழ்வு (காணொலி நாடகம் : 30 நிமிட காலஅளவு)</p> <p>Caṅka Ilakkiyam Kāṭṭum Marutattiṇai Vālvu (Drama in Video format:30 Minutes duration)</p> | | |
|--|--|--|--|--|